

# به آلمان خوش آمدید



امیدواریم در کشور ما به سلامت وارد شده باشید. ادغام فرهنگی مناسب و هم زیستی مسالمت آمیز همه افراد در آلمان برای ما بسیار مهم است. برای این که افرادی که از سایر فرهنگ ها نزد ما آمده اند، این شانس را داشته باشند که جایی در جامعه ما بیابند، قصد داریم با این بروشور توجه شما را به اساس هم زیستی در کشورمان جلب نماییم.

قانون اساسی، مقررات پایه حقوقی و سیاسی در جمهوری فدرال آلمان را تشکیل می دهد. از جمله بخش های این قانون می توان به موارد زیر اشاره نمود:

**"حیثیت انسان مصون از تعرض می باشد"**

**(اصل 1)**

**"مردان و زنان حقوق برابری دارند"**

**(اصل 3 بند 2)**

این اصول در قوانین دیگر دقیق تر شرح داده می شوند. به این معنی است که:

مردان حق ندارند زنان را کتک بزنند، حق ندارند زنان را مورد آزار روحی قرار دهند، حق ندارند خشونت جنسی اعمال نمایند!

زنان حق دارند لباس های خود را انتخاب نمایند. لباس های باز در آلمان طبیعی و معمول هستند!

این لباس ها به هیچ وجه به معنی دعوت مردان به رفتارهای جنسی نیستند!

عدم رعایت این قوانین جرم محسوب می شود! پلیس تخلفات از قانون را مورد پیگرد قرار می دهد! لطفا به اصول همزیستی در جامعه ما توجه نمایید.

(Textgrundlage: Stadt Kempten)

Herausgegeben von:

PRIO-Vernetzung gegen häusliche Gewalt im Kreis Minden-Lübbecke

(Prävention - Intervention - Opferschutz)

c/o Gleichstellungsstelle des Kreises Minden-Lübbecke

[www.minden-luebbecke.de](http://www.minden-luebbecke.de)

Flagge zeigen  
gegen  
häusliche  
Gewalt

# به آلمان خوش آمدید



قانون اساسی، مقررات پایه حقوقی و سیاسی در جمهوری فدرال آلمان را تشکیل می دهد. از جمله بخش های این قانون می توان به موارد زیر اشاره نمود:

"حیثیت انسان مصون از تعرض می باشد"

(اصل 1)

"مردان و زنان حقوق برابری دارند"

(اصل 3 بند 2)

این اصول در قوانین دیگر دقیق تر شرح داده می شوند. به این معنی است که:

مردان حق ندارند زنان را کتک بزنند، حق ندارند زنان را مورد آزار روحی قرار دهند، حق ندارند خشونت جنسی اعمال نمایند!

عدم رعایت این قوانین جرم محسوب می شود! پلیس تخلفات از قانون را مورد پیگرد قرار می دهد!

زنان حق دارند لباس های خود را انتخاب نمایند. لباس های باز در آلمان طبیعی و معمول هستند! این لباس ها به هیچ وجه به معنی دعوت مردان به رفتارهای جنسی نیستند!

به تمام زنان:

در هنگامی که احساس خطر می کنید، کتک خورده یا مورد آزار قرار گرفتید، کمک بخواهید!

به سرویس های امنیتی یا پلیس به شماره تلفن 110 زنگ بزنید

24h-Helpline 0180 5446444 زنگ بزنید،

(Textgrundlage: Stadt Kempten)

Herausgegeben von:

PRIO-Vernetzung gegen häusliche Gewalt im Kreis Minden-Lübbecke  
(Prävention - Intervention - Opferschutz)

c/o Gleichstellungsstelle des Kreises Minden-Lübbecke

www.minden-luebbecke.de

Flagge zeigen  
gegen  
häusliche  
Gewalt